



**Under the table:** *Drunk.*

Soon, you will find him under the table.

في حالة سكر مثل: بعد قليل ستجده في حالة سكر.

**The tailor makes the man:** *A man is judged from his clothes.*

نحكم على الرجل من مظهره.

**To take a hand in:** *To share in.*

The government should take a hand in building houses for the fixed-income youth.

يشارك في مثل: يجب أن تشارك الدولة في بناء المساكن للشباب محدود الدخل.

**To take to one's heels:** *To run away.*

The thieves took to their heels.

يهرب مثل: هرب اللصوص.

**"Tally Ho!":** *Huntsman's cry to the hounds.*

"تالي أوه" صيحة يطلقها الصياد لكلاب الصيد.

**A touch of a tar brush:** *A mixture of Negro blood.*

He has a touch of a tar brush.

دمه مختلط بدم الزنوج مثل: دم مختلط بدم الزنوج.

**Tarred with the same brush:** *Having the same fault.*

He and his friend are tarred with the same brush.

لديه العيب نفسه مثل: هو وصديقه لديهما العيب نفسه.

**To meet a tartar:** *To meet a stronger foe.*

يقابل عدواً أكثر قوة منه.

**To tax one's memory:** *To try to recollect.*

I taxed my memory, but I couldn't remember her.

يحاول التذكر مثل: حاولت التذكر ولكنني لم أتمكن من تذكرها.

**Teddy bear:** *A child's toy bear.*

دب تيلدي (لعبة على شكل دبة يلعب بها الطفل).

**Teeny weeny:** *Very small.*

صغير جداً (نونو)

**The tenor of one's life:** *Direction.*

His father's death changed the tenor of his life.

اتجه حياة الإنسان. مجرى الحياة مثل: غير موت أبيه مجرى حياته.

**To come to terms:** *To make an agreement.*

يصل إلى اتفاق مثل: إذا كنت راغباً في بيع سيارتك فأني على يقين أننا سوف نصل إلى اتفاق.

If you are willing to sell your car, I'm sure we will soon come to terms.

**The terrestrial globe:** *The earth.*

الأرض.

**Test case:** *A case serving as an example.*

قضية تتخذ كمثل يقاس عليه.

**Thousand and one:** *Numberless.*

He can make a thousand and one excuses.

بدون عد أو حصر مثل: إنه يستطيع أن يقدم ألف اعتذار واعتذار.

**One in thousand:** *Very rare.*

Good people are one in thousand.

نادر جدا مثل: الناس المثلليون من النادر وجودهم.

**To thrash a matter out:** *To discuss a subject from all sides and angles.*

يبحث مسألة من كل الجوانب والزوايا.

**To be in a tight corner:** *In a difficult situation.*

يكون في موقف صعب.

**Tight money market:** *Where little money is forthcoming.*

سوق قليل السيولة المالية.

**Tight (close) fisted person:** *Stingy person.*

شخص يده ممسكة (بمخيل).

**To have at one's finger tips:** *To remember thoroughly.*

A good student has his lessons at his fingertips.

يتذكر تماما مثل: التلميذ الجيد هو الذى يتذكر دروسه تماما.

**Tip and run raid:** *Sudden attack and instantaneous disappearance with the booty.*

There have been many tip and run raids on the banks.

الإغارة والاختفاء السريع بالغنيمة مثل: كانت هنالك غارات عديدة على البنوك واختفاء سريع بالغانائم.

**Tit-bits:** *A witty remark.*

This magazine carries many tit-bits.

تعليقات ساخرة مثل: هذه المجلة بها كثير من التعليقات الساخرة.

**Tittle-tattle:** *Gossip.*

I dislike nothing more than useless tittle-tattle.

الثرثرة الفارغة والإشاعات مثل: أنا لا أكره شيئا أكثر مما أكره الثرثرة الفارغة والإشاعات.

**To and fro:** *Forward and backward.*

The lion was pacing his cage to and fro.

جيئة وذهابا مثل: كان الأسد يمشى متمهلا جيئة وذهابا فى القفص.

**To tread on one's toes:** *To offend one's feelings.*

They have trodden on the toes of the old lady.

يسى إلى مشاعر الآخرين مثل: لقد أساءوا إلى مشاعر السيدة العجوز.

**From top to toe:** *From head to foot.*  
He was drenched from top to toe.

من الرأس إلى القدم مثل: ابتل من الرأس إلى القدم.

**To toe the line:** *To conform and follow under pressure.*

يتبعون خط أو سياسة أو طريقة مثل: سيعاقب إذا لم يتبع السياسة الموضوعية.

He will be punished if he does not toe the line.

**Death toll:** *Number of the dead.*

The death toll in the accident reach 20, and 17 were injured.

قائمة القتلى والمصابين مثل: تضم قائمة القتلى والمصابين عشرين قتيلًا وسبعة عشر جريحًا.

**On the tongues of men:** *Much talked of.*

His story is on the tongues of men.

على ألسنة الناس مثل: قصته على ألسنة الناس.

**Hold your tongue:** *Stop talking.*

أمسك لسانك لا تتكلم.

**To become the tool of:** *To become agent.*

He became a tool of his boss.

يصبح أداة في يد مثل: أصبح أداة في يد رئيسه.

**In the teeth of:** *Against.*

ضد في مواجهة.

**Armed to the teeth:** *Fully armed.*

Too many men entered the town armed to the teeth.

مدجج بالسلاح مثل: دخل البلدة رجال كثيرون مدججون بالسلاح.

**To cast a thing in one's teeth:** *To reproach.*

He cast his dishonesty in his teeth.

يوجه اتهامًا إلى شخص في وجهه مثل: اتهمه بعدم الأمانة في وجهه.

**To cut one's wisdom teeth:** *To gain wisdom of old age.*

I have not cut my wisdom teeth yet.

يحظى بحكمة الشيوخ مثل: لم أحظ بحكمة الشيوخ حتى الآن.

**To fight tooth and nail:** *To fight with all one's might.*

We fought against them tooth and nail.

يحارب بالأسنان والأظافر (بكل الأسلحة) مثل: حاربناهم بكل الأسلحة.

**To hand on the torch:** *To pass knowledge from generation to generation.*

It's time to pass the torch to the new generation.

يسلم الشعلة بمعنى ينقل المعارف والخبرات من جيل إلى جيل مثل: حان الوقت لتسليم الشعلة إلى الجيل الجديد.

**Tour de force:** *A feat of strength.*

استعراض للقوة.

**To throw the towel:** *To admit defeat.*

I can do no more, I have to throw the towel.

أقر بالغبلة، اعترف بالهزيمة مثل: لا يسعني أن أفعل أكثر من هذا، وعلى أن أعترف بالهزيمة.